

Verwerende partij: Europese Commissie (vertegenwoordigers: G. von Rintelen, F.W. Bulst en M. Vollkommer, gemachtigden)

Voorwerp

Verzoek tot gedeeltelijke nietigverklaring van verordening (EU) nr. 271/2010 van de Commissie van 24 maart 2010 houdende wijziging van verordening (EG) nr. 889/2008 tot vaststelling van bepalingen ter uitvoering van verordening (EG) nr. 834/2007 van de Raad, wat het logo voor biologische productie van de Europese Unie betreft (PB L 84, blz. 19)

Dictum

- 1) Op het onderhavige beroep hoeft niet te worden beslist.
- 2) Elke partij zal haar eigen kosten dragen.

(¹) PB C 221 van 14.8.2010.

Beschikking van de president van het Gerecht van 10 juni 2011 — Companhia Previdente/Commissie

(Zaak T-414/10 R)

(„Kort geding — Mededinging — Beschikking van Commissie waarbij geldboete wordt opgelegd — Bankgarantie — Verzoek om opschorting van tenuitvoerlegging — Financiële schade — Geen uitzonderlijke omstandigheden — Geen spoedeisendheid”)

(2011/C 219/25)

Procestaal: Portugees

Partijen

Verzoekende partij: Companhia Previdente — Sociedade de Controle de Participações Financeiras, SA (Lissabon, Portugal) (vertegenwoordigers: D. Proença de Carvalho en J. Caimoto Duarte, advocaten)

Verwerende partij: Europese Commissie (vertegenwoordigers: F. Castillo de la Torre, V. Bottka en P. Costa de Oliveira, gemachtigden, bijgestaan door J. Marques Mendes, advocaat)

Voorwerp

Verzoek om opschorting van de tenuitvoerlegging van beschikking C(2010) 4387 def. van de Commissie van 30 juni 2010 inzake een procedure op grond van artikel 101 VWEU en artikel 53 van de EER-overeenkomst (zaak COMP/38.344 — Voorspanstaal), en een verzoek om vrijstelling van de verplichting om een bankgarantie te stellen om een onmiddellijke invordering van de krachtens artikel 2 van deze beschikking opgelegde geldboete te voorkomen

Dictum

- 1) Het verzoek in kort geding wordt afgewezen.
- 2) De beslissing omtrent de kosten wordt aangehouden.

Beschikking van de president van het Gerecht van 9 juni 2011 — DTS Distribuidora de Televisión Digital/Commissie

(Zaak T-533/10 R)

(„Kort geding — Staatssteun — Wijziging van financieringsstelsel van Spaanse nationale openbare radio- en televisie-omroep RTVE — Besluit van Commissie waarbij nieuw financieringsstelsel verenigbaar met gemeenschappelijke markt wordt verklaard — Verzoek tot opschorting van tenuitvoerlegging — Geen spoedeisendheid”)

(2011/C 219/26)

Procestaal: Spaans

Partijen

Verzoekende partij: DTS Distribuidora de Televisión Digital, SA (Madrid, Spanje) (vertegenwoordigers: H. Brokelmann en M. Ganino, advocaten)

Verwerende partij: Europese Commissie (vertegenwoordigers: G. Valero Jordana en C. Urraca Caviedes, gemachtigden)

Interveniënten aan de zijde van de verwerende partij: Koninkrijk Spanje (vertegenwoordigers: J. Rodríguez Cárcamo, abogado del Estado), Corporación de Radio y Televisión Española, SA (RTVE) (Madrid, Spanje) (vertegenwoordigers: A. Martínez Sánchez, A. Vázquez-Guillén Fernández de la Riva en J. Rodríguez Ordóñez, advocaten)

Voorwerp

Verzoek tot opschorting van de tenuitvoerlegging van besluit 2011/1/EU van de Commissie van 20 juli 2010 betreffende steunregeling C 38/09 (ex NN 58/09) die Spanje voornemens is ten uitvoer te leggen ten behoeve van RTVE (PB 2011, L 1, blz. 9)

Dictum

- 1) Het verzoek in kort geding wordt afgewezen.
- 2) De beslissing omtrent de kosten wordt aangehouden.

Beschikking van de president van het Gerecht van 9 juni 2011 — GRP Security/Rekenkamer

(Zaak T-87/11 R)

(„Kort geding — Overheidsopdracht voor dienstverlening — Vaststelling van onregelmatigheden in bepaalde documenten die zijn verstrekt door begunstigde van opdracht — Besluiten tot vaststelling van administratieve sanctie jegens begunstigde en tot eenzijdige opzegging van overeenkomst — Verzoek om opschorting van tenuitvoerlegging — Geen spoedeisendheid”)

(2011/C 219/27)

Procestaal: Frans

Partijen

Verzoekende partij: GRP Security (Bertrange, Luxemburg) (vertegenwoordiger: G. Osch, advocaat)